

清史列傳

冊  
五



清史列傳 卷三十四

大臣傳次編九

伯麟

伯麟瑚錫哈哩氏滿洲正黃旗人乾隆三十三年由繙繹生年擢右春坊右贊善六年中式舉人補兵部筆帖式四十三年擢右春坊右贊善四十五年轉左贊善四十八年二月遷右中允五月轉左中允五十年升翰林院侍講五十三年轉侍讀充日講起居注官咸安宮總裁五十四年五月遷詹事府少詹事七月升詹事五十五年充教習庶吉士五十六年四月兼公中佐領十月擢內閣學士兼禮部侍郎銜五十七年正月兼鑲白旗蒙古副都統八月遷盛京兵部侍郎十二月調盛京戶部侍郎五十九年兼管奉天府府尹事務六十年緣協領永書擅責巡檢管景穆均請解任質審上以伯麟袒護旗員下部嚴議尋議降調上加恩改爲降二級留任嘉慶三年正月調兵部右侍郎二月授鑲藍旗漢軍副都統四月授山西巡撫四年以山西巡撫例兼提督銜賞戴花翎五年請定口鹽池鹽運行界限

不使混入淮蘆引地下部議行時方剿辦陝西邪匪命調大同兵二千赴營協剿嗣以兵力疲輟且多逃逸褫花翎九年二月京察以久任封圻循聲素著下部議敘五月上以晉省鹽務自改歸地丁後鹽禁廢弛致蒙古鹽乘閒侵越諭伯麟籌辦尋奏改歸商運鹽價必增更恐販運貧民失業未便議復至蒙古鹽入口應於磧石上下派員嚴查從之七月擢雲貴總督十年因前在山西巡撫任內失察大同鎮總兵恩承阿侵扣馬乾銀部議降四級調用上改爲降五級留任時緬甸與暹羅屬夷戛于腊構釁求助於順寧府屬孟連土司土司刀派功私率土練往援遇害失其印伯麟以刀派功禍由自取勿用興師問罪惟印信係天朝所頒檄令查繳旋經暹羅繳回先後奏聞上俱諱之十一年緬甸遣土目孟幹呈請預期進貢伯麟知其爲求助地以非朝廷柔遠至意卻之後緬甸爲戛于腊所敗果來乞援伯麟拒弗應戛于腊旋亦敗走緬甸兵次車里土司界伯麟令守土者戒嚴並移文緬甸訓戒之緬夷遂退十三年緬甸四大萬頭目稟請九龍江十三板納地伯麟以外藩頭目不得徑稟督撫飭屬駁回並示以十三板納俱屬內地母生覬覦上嘉其得體十四年入覲賞還花翎十七年五月騰越邊外野寨頭目拉幹糾

衆焚劫傷斃兵弁伯麟派員率兵練進剿野夷將拉幹縛獻事平七月奏言邊外野夷裸匪乘閒搶掠從前設土練防範嗣經裁撤請於緬寧騰越等處要隘照額復設一千六百名撥給曠土耕種如所議行先是僧人銅金從裸犯李文明滋事後經悔罪投誠更姓名曰張輔國充南興土目至是暗招漢奸勾結裸衆肆行侵擾伯麟檄調不至馳赴緬寧督各土司會剿十八年正月進偪南興破其巢輔國就戮邊境肅清得旨嘉獎二十年請增設騰越鎮馬鹿塘大壩二汛從之二十二年臨安邊外夷人高羅衣謀逆脅衆至萬餘人在澧社江外肆劫復率衆偷渡窺伺內地伯麟馳往剿平之諭曰高羅衣係臨安江外夷民膽敢糾合夷匪漢奸封官僭號罪大惡極伯麟未及三月掃除淨盡調度有方著加恩賞加太子少保銜交部從優議敘六月授協辦大學士仍留總督任二十三年高羅衣堂姪高老五逃赴藤條江外糾衆搶掠復渡江窺臨安伯麟馳往剿捕生擒首逆殲除餘黨事聞交部議敘二十四年三月京察屆期諭曰協辦大學士雲貴總督伯麟兩次辦理軍務均能迅速藏事著加恩交部議敘二十五年五月召來京授兵部尙書兼正紅旗漢軍都統九月賜紫禁城騎馬充實錄館總裁疏陳滇黔邊務六事下雲

貴兩省督撫議行十二月充經筵講官道光元年授體仁閣大學士管理兵部二年正月調鑲藍旗滿洲都統閏三月充殿試讀卷官六月諭曰伯麟年逾七旬素患骸疾前在雲貴總督任內以協辦大學士來京供職朕御極以來特加簡任仍令管理部旗事務因其步履艱難格外體恤一切引見差使有時免其帶領此朕恩禮耆臣之心伯麟身爲宰輔自當循分盡職本日召見議及旬到事宜據奏將來旬到尙可調養半月勉爲趨事至明日御門典禮卽不能進跪御前因免冠叩首據稱若放外任差使不過坐辦尙能報效等語冒昧已極伯麟如果自揣精力就衰卽當因病求退乃旣不辭免轉生出位之思試思以大學士出就外任非畀以封圻不可伊祇知督撫之養尊處優而不知任大責重以伊衰暮之年卽使加以簡任尙安望其稱職無忝乎人臣進禮退義原不應竊祿希榮伯麟意欲以要君之舉堅其戀棧之心膽大荒謬莫此爲甚若再事姑容何以飭朝綱而儆寮案著以原品休致其清文諳熟仍著充實錄館總裁並賞給半俸俾得敬專其事以示格外施恩三年八月萬壽聖節駕幸萬壽山玉瀾堂賜十五老臣宴繪圖紀事伯麟與焉御製詩有山右滇南昔受命今者懸車優禮彰之句四年四月仁宗睿

皇帝實錄成賞食全俸賜銀幣八月卒諭曰休致大學士伯麟自乾隆年間歷任卿貳嘉慶年間由巡撫擢授雲貴總督加太子少保銜協辦大學士朕御極後授爲體仁閣大學士數歷中外宣力有年嗣因年老予休賞食半俸仍留實錄館總裁之任本年全書告成復給全俸茲聞溘逝殊堪軫惜著加恩晉太子太保賞銀五百兩治喪派大阿哥帶領散秩大臣一員侍衛十員前往奠醊並照大學士例賜卹所有任內處分悉予開復應得卹典該部察例具奏尋賜祭葬予諡文慎子穆克德起山西沁州直隸州知州

### 富俊

富俊卓特氏蒙古正黃旗人由繙譯進士授禮部主事乾隆四十四年承襲騎都尉五十七年升員外郎五十八年三月遷郎中十月遷內閣蒙古侍讀學士六十年遷內閣學士兼禮部侍郎銜尋授鑲藍旗蒙古副都統嘉慶元年九月調鑲白旗滿洲副都統十二月升兵部右侍郎尋命爲科布多參贊大臣二年授兵部左侍郎四年授烏魯木齊都統賞戴花翎尋調喀什噶爾參贊大臣六年奏喀什噶爾庫貯普爾錢九千串請酌留五千串在庫其餘四千串隨市易銀以備內地經

費兼平市價從之七年九月調葉爾羌辦事大臣十一月調烏里雅蘇臺參贊大臣尋奉旨回京八年四月署鑲紅旗漢軍都統五月署兵部右侍郎尋遷吉林將軍八月調盛京將軍十二月奏稱盛京戶部等四部庫使請照京城庫使考取之例由該處兩翼應考之官學生內每翼考取十餘名咨行吏部註冊遇有缺出按翼挨名補用從之先是盛京清查民典旗地勒限一年准其首報其旗人首報者免罪免追典價民人照例治罪並追歷年租息入官民人首報者免罪免追租息其出典之旗人照例治罪並追典價入官如旗民公首者均免治罪免追典價租銀仍令民人佃種三年後將地入官交原業旗人承種輸租十年富俊疏稱自上年九月至今年業據旗民呈首者一千六百餘案應追典價租息不下萬人事閱多年輾轉接典頭緒繁多該旗民均係窮苦之人既各將地畝呈首其應追典價租息俱不免追呼之擾且尙有應得之罪情殊可憫請將應追典價租息併應得罪名加恩寬免得旨允行十二年軍政屆期諭曰盛京將軍富俊自簡任以來潔己奉公辦理地方諸務俱能認真於所屬營伍亦能勤加訓練前年朕恭詣盛京祇謁祖陵又閱二載該地方情形甚爲安貼自由該將軍經理得宜所致著加恩

交部議敘十五年盛京採獲刨夫攙雜秧灋事發上命富俊查辦富俊取具局員供結以委無情弊覆奏尋協領札布札那訐告侍郎貴慶有需索等情上命戶部侍郎英和候補四品京堂初彭齡往訊貴慶並無需索情形札布札那於灋務案內有向該處商人派捐銀兩等事一經查拏畏罪自盡並查出私種秧灋及局員知情得賄各弊諭曰富俊在任多年漫無覺察前於降旨飭查時仍以委無情弊冒昧覆奏該局員等恃有將軍爲之抵辨益復匿不吐實經英和等提證嚴訊始將種種情弊全行究出此案局員札布札那實爲罪魁當英和等查有端倪奏請將該員等解任時富俊自應立將札布札那傳提送案訊明得贓舞弊各情按律定擬明正刑章以懲貪黷乃不卽時飭解致該犯乘閒自縊倖免刑誅富俊疏縱之咎尤無可辭前部議降三級調用伊任內無級可降應行革任富俊於此案始終迴護獲咎多端著卽革職發往吉林效力贖罪十六年六月御史韓鼎晉奏關東三省賭風甚熾上召見內閣學士榮麟奏稱富俊前在將軍任內查拏認真稍覺斂迹諭曰富俊前在盛京將軍任內辦理灋務因受局員蒙蔽致官灋有攙雜等弊其辦理地方事件尙屬妥協嚴禁賭博尤屬認真著加恩賞給盛京驍騎校

遇缺卽補十二月擢盛京工部侍郎兼管奉天府府尹事尋命管理六邊邊門事務十八年三月疏稱奉天錦州屬廣寧縣向爲衝繁疲難要缺近年生齒日繁市廛稠密命盜詞訟日多地廣政繁求治非易請於新民屯地方添設撫民同知一員以資治理從之四月墨爾根城遣犯韓自有糾衆謀劫黑龍江將軍斌靜奏劾副都統明德辦理張皇上命富俊往訊韓自有謀劫屬實明德一聞首告全行拏獲惟未能審訊明晰全委之協領巴達爾呼等嚴刑拷問致將案犯拖斃請交部議處斌靜前至墨爾根城並不會同明德審辦率行指參亦屬不合上褫斌靜職命富俊爲黑龍江將軍十二月請定內外臣工三年更調並禁止奢靡講求武備列款以聞諭曰國家簡用臣寮量能器使其職事修廢必須隨時甄覈若概以三年爲期其稱職之員方資整頓何必亟於更調其不勝任者又安能曲爲姑容待其限滿乎所奏殊於吏治無裨至士民婚喪宴勞自應稱家有無隨宜成禮無如人情競尙浮華見侈靡者羣相歆羨轉以質儉者爲非遂至貧富相耀取非其有靡所不爲敝習相沿伊于胡底著八旗及直省大員善爲化導使人人知禮讓爲先廉恥爲重一切鮮衣美食縉節繁文俱無足貴庶幾崇實黜華風俗人心可冀

日臻淳樸其兵丁操演弓刀當以挽強爲尙縱不能悉挽八力以上若六力則頒諸令甲著八旗護軍前鋒健銳等營嗣後挑缺揀選務以六力弓爲合格其不入格者毋許濫充至東三省官兵技藝優嫺實堪嘉予俟凱撤回京之日著御前大臣等會同挑留二三百名分派京城各處當差以收相觀而善之益並著每屆五年奏請挑送一次卽以此次爲始著爲令十九年調吉林將軍奏稱拉林西北雙城子一帶地土沃衍應行開墾移駐京旗上命議具試墾章程以進尋奏先於吉林等處閒散旗人內揀選屯丁一千名每丁給銀二十兩籽種穀二石於拉林東南夾信溝地方設立三屯每名撥給荒地三十晌墾種二十晌留荒十晌試種三年後自第四年起交糧貯倉十年後移駐京旗蘇拉時將熟地分給京旗人十五晌荒五晌所餘熟地五晌荒五晌卽給原種屯丁免其交糧作爲恆產一切農具耕牛分別採買齊備明春一律開墾上以所議章程尙屬周妥命如所奏辦理二十二年復調盛京將軍先是盛京每歲秋間奏派侍郎一員帶領官役巡查海口緝拏私濫至是富俊以事成具文奏請停止上從之二十三年正月奏大凌河牧場餘地試墾期竣勘丈於原墾續墾十一萬餘畝外尙浮多地五千八百餘畝均

地近海濱其中磽薄沙鹹者多不能按原議照直隸旗租之例升科請照養息牧放試墾地畝之例每畝徵租銀四分作爲定額見存已徵穀一千七百八十餘石准其減價十分之三出糶價銀解交盛京戶部存庫備用允之八月奏議雙城堡開墾屯田並伯都訥圍場見有堪種荒田請飭查明備墾上命吉林將軍松林安議具奏九月上以盛京將軍事務較繁富俊年老精力恐不能周復調吉林將軍十二月奏吉林站丁典賣與民地一萬三千五百六十三晌請賞給額設站丁八百五十名每名十五晌九畝零作爲隨缺工食養贍津貼上命如所請行二十五年五月奏雙城堡左右二屯屯丁到齊比屋環居安土樂業又籌議中左右三屯應增條款一每屯應添井一眼以裕食用三屯屯丁戶婚錢債及爭鬪事由各佐領呈報協領訊辦人命盜案報解阿勒楚喀副都統驗訊轉咨將軍覈辦一雙城堡協領處添設無品級筆帖式二員委官二員三屯佐領處添設無品級筆帖式一員委官一員以資差委稽查一總屯達二十四人約束屯丁請給金頂並月給工食銀一兩一領催兵丁應得賞銀向由將軍衙門給發未免稽遲請准由管理三屯協領處支存就近給領得旨允准並諭曰富俊於吉林開墾屯田一事銳意

辦理今雙城堡所墾地畝已有成效旗丁視爲樂土紛紛呈請願往耕種其續行籌議各款亦俱周妥洵屬實心任事著交部議敘尋議紀錄二次上改爲加一級道光元年正月賜紫禁城騎馬復疏陳吉林屯田移駐京旗閒散章程諭曰八旗生齒日繁甲餉設有定額屢經籌議增加未能大有裨益惟因地利以裕民食乃萬年之長策富俊籌辦開墾阿勒楚喀雙城堡三屯地畝九萬數千晌見已漸有成效茲據奏旗地可移駐京旗人三千戶酌議自道光四年爲始每年移駐二百戶分爲四起迭屯該處豫於道光二年伐木築室按戶給與房間地畝牛具盤費等項計畫至爲周備均著照所請辦理二月請於吉林之荒山子三道溝等處開採煤窯從之二年六月疏稱吉林白山書院教讀乏人請將發遣黑龍江廢員馬瑞辰改發吉林專司教讀上以所奏謬妄嚴飭之七月授理藩院尙書三年八月萬壽聖節玉瀾堂賜十五老臣宴上幸萬壽山富俊與焉繪圖紀事御製詩有勤勞三省心益壯不凋松柏歲方長之句十月復賞戴花翎四年二月復授吉林將軍六月奏請每旗屯適中之地建設義學並嚴禁該屯丁冬令過江樵採得旨允行又奏議雙城堡移駐京旗章程四條一京旗閒散有願赴雙城者著各旗於十

月報齊戶部具奏十一月初卽知照順天府尹直隸總督盛京吉林將軍正月初十以前定期啟行地方官計程籌備一移駐京旗大都無力覓工請將戶部應發銀兩俟抵吉林後由將軍衙門備用銀兩項下發給作爲雇工之用俾得全獲地利其荒地五晌亦可隨時開種一彈壓大臣改派年班仍令地方官隨同護送給與車輛分段遞送一每年應修住房百所於本年冬間備料以省運費上嘉納之十一月疏稱吉林伯都訥開墾屯田曾經奉旨俟雙城堡獲有成效再行議墾茲雙城堡三屯辦理完竣移駐京旗視爲樂土伯都訥圍場計二十餘萬晌荒蕪既久地甚肥饒且可敏於成功儉於經費較之雙城堡事半功倍自應及時籌備上命如所議辦理五年二月奏吉林爲我朝發祥之地俗厚風醇八旗臣僕皆當以國語騎射爲重騎射而外當教以清漢文藝使知義方請賞發書籍清文條例以擴見聞從之先是部議雙城堡移駐京旗閒散隻身不准算戶將房間牛種器具給予半分上命富俊體察情形據實具奏尋奏隻身閒散到屯種地無人炊爨照看門戶並恐舉目無親隨意游蕩且每戶應得房間等物分作半分不能適用應將隻身閒散不必拘有妻室祇有父母子女或伯叔兄弟等情願同來者二三口

均准算戶照奏定章程給予全分上命如所議行六年正月諭曰吉林將軍富俊籌辦雙城堡移駐屯丁事宜妥協周詳見在移駐各戶安居樂業京旗人等聞信願往者益多該將軍經理其事不避嫌怨盡心宣力著有成效深堪嘉尚著加恩賞給太子太保銜以示優獎盡臣之至意三月奏稱拉林向未設有防禦及筆帖式辦公之員請於寧古塔防禦十二員內移撥拉林四員其關防辦事無品級筆帖式二員卽於拉林領催甲兵內揀選添設從之五月奏請雙城堡移駐京旗每一旗五屯再添總副屯達各六名以資稽查從之又奏吉林副都統年班進京例應每年二員如遇將軍年班副都統亦來一員長途往返耽延時日署缺之員未免意存推諉殊於公事無裨請自本年爲始如值將軍年班副都統卽無庸進京如值副都統年班亦祇須輪替一員來京以重職守上是之如所請行七年七月授協辦大學士命來京供職尋兼理藩院尙書鑲黃旗漢軍都統充經筵講官閱兵大臣十一月署刑部尙書西陵讀祝官達桑阿等控告主事喀勒沖阿冒領錢糧私自侵用上命富俊偕侍郎英瑞前往易州查辦翰訊得實擬結如律八年正月京察屆期諭曰富俊年已八旬精神強健辦事照常前在吉林將軍任內宣力

有年公愼勤勉克稱厥職著交部議敘是月奏稱近日京師外省風氣競尙浮奢官員兵丁人等一切冠履服飾以及冠婚喪祭等事載在會典具有品級等差因卷帙浩繁民間不能家有其書遂至任意踰制互相誇耀於風俗人心大有關係諭曰厚生之道首在崇儉惟承平日久生物滋豐以至踵事增華風俗日形奢靡朕御極之初曾經降旨諄諄垂誠期於返樸還淳乃奉行不力日久仍成具文富俊所奏近日京師外省風氣競尙浮夸較前更甚所謂奢不見詰轉相高尙無有窮極誠不可不防其漸著內外各衙門將民間應用服色及冠婚喪祭儀制悉照會典所載刊刻簡明規條徧行曉諭二月署戶部三庫事務八月署工部尙書上謁陵命留京辦事九月調鑲紅旗滿洲都統兼署鑲藍旗漢軍都統九年二月奏請旗營設立官弓揀選時統較弓力覈實挑取先經值年旗議駁上命另行妥議并將管理值年旗王大臣等嚴加申飭尋復議准七月奉旨富俊年逾八旬著於理藩院及該管旗分加班奏事引見之日不必來園卽在本衙門辦事以示優眷耆年至意是月盛京錦縣武童姜殿魁以該縣知縣傳鍾瑒借差苛派赴京呈控上命富俊偕侍郎裕恩往讞之尋訊明錦縣差務向於鋪戶借用銀錢墊辦傳鍾

璩按照舊章尙無勒派侵漁情事惟於縣署設席邀請鋪戶實屬辦理不善請旨交部議處十月奉旨協辦大學士理藩院尙書富俊年逾八旬著於該管旗分衙門應行帶領引見之日俱免其帶領以示體恤十年二月上以盛京將軍奕顥有演戲宴會之事命富俊偕侍郎保昌前往詳查得實將奕顥嚴加議處命富俊暫署將軍任五月奏擬移駐盛京宗室眷屬回京章程上是之八月署都察院左都御史充崇文門正監督十一年二月上謁陵命留京辦事七月命偕內閣侍讀學士賽尙阿往查吉林將軍福克精阿被控各款訊實褫福克精阿職八月調工部尙書十二月授東閣大學士管理理藩院事務命嗣後御門辦事富俊免其入班十二年二月上謁陵命留京辦事四月充殿試讀卷官五月請將嚴禁僭用服色條款出示曉諭並請飭步軍統領順天府五城嚴拏僭用服色之人按律治罪將服物入官獎賞捕役又請一二品文武大員賞給家人虛金頂或一或二諭曰國家尙儉去奢原所以挽澆風而臻上理然亦須化之以漸若一味束縛馳驟尙復成何政體富俊前請申明舊例嚴禁僭用服色業經降旨准行此次復請將條款出示曉諭朕詳加披閱亦屬會典所有至請飭嚴拏違禁服色用者治罪並請剝

拔入官以備變賣獎賞捕人則是開棍徒訐告之風而啟吏胥擾累之弊所請一品文武大臣賞給家人虛金頂二箇二品文武大臣賞給家人虛金頂一箇尤屬非是惟名與器不可假人此輩地處寒微不過給使令之役卽大爲防閑猶恐其倚勢作威若准其戴用金頂何所顧忌必至恃符滋事而後已其所稱窒礙觀瞻之處實屬自相矛盾所奏斷不可行六月奏稱年力就衰並因天時亢旱奉職無狀懇請休致諭曰秦漢以來往往有因災異策免三公之事詩書不載唐虞三代固未之聞我朝設立大學士卽古之三公居是職者亦未嘗因水旱愆眚陳情乞罷大學士贊治綸扉當此恆暘不雨宵旰焦憂尤當實心爲國佐朕勤求治理以冀默感天和何事遽求引退自卽便逸爲耶至奏稱年已八旬有四精力衰邁試思滿漢諸臣擢用爲大學士者雖不盡論年資亦必敷歷既久宣力有年年齒雖高朕方倚畀而臣下轉藉詞乞身亦非以誠事君之道此端斷不可開富俊自請休致之處著不准行十月盛京商人有買賣空糧一案經署將軍奕顯訊明奏結尋兼管奉天府尹裕泰等參奏奕顯審奏與案情不符上命富俊偕內閣學士賽尙阿前往訊辦得實擬結如律十一月授內大臣十三年三月奏請各部院衙